

ALGEMENE VOORWAARDEN TRANSAGRO BOUTON BVBA

1. Toepassingsgebied

Behoudens andersluidende schriftelijke overeenkomst, zijn deze algemene verkoopsvoorwaarden van toepassing op alle aanbiedingen en prijsvoorwaarden opgemaakt door TRANSAGRO BOUTON BVBA, Kleine Branderstraat 4a, 8908 Vlamertinge, 0461.803.043 (hierna genoemd: "Transagro Bouton"), op elke tussen Transagro Bouton en haar klant (hierna genoemd: "Klant") gesloten overeenkomst en op alle facturen van Transagro Bouton, en dit ongeacht of de zetel van de Klant in België of in het buitenland gelegen is en ongeacht of de levering dient te worden uitgevoerd in België of in het buitenland.

De Klant erkent kennis te hebben genomen van onderhavige algemene verkoopsvoorwaarden en ze aanvaard te hebben alvorens de bestelling te plaatsen.

De algemene voorwaarden van de Klant zijn slechts geldig indien ze door Transagro Bouton uitdrukkelijk en schriftelijk aanvaard werden. Bij tegenstrijdigheid tussen deze algemene voorwaarden en de uitdrukkelijk schriftelijk aanvaarde algemene voorwaarden van de Klant primeren onderhavige algemene voorwaarden.

2. Offertes

2.1 De aanbiedingen, offertes en contractvoorstellen van Transagro Bouton zijn steeds vrijblijvend. Aanbiedingen, offertes en contractvoorstellen, in welke vorm ook opgesteld, gelden gedurende de daarop vermelde termijn of bij gebreke daaraan gedurende maximaal 10 dagen te rekenen vanaf de datum waarop zij zijn opgesteld.

2.2 De Klant dient bij zijn bestelling dan wel op eerste verzoek van Transagro Bouton schriftelijk op te geven welke gegevens, specificaties en documenten volgens de regelgeving van het land waarin geleverd wordt, vereist zijn, zoals met betrekking tot facturering, fytosanitaire vereisten, internationale certificaten, ander importdocumenten of importverklaringen. De Klant staat in voor de juistheid en volledigheid van de door hem verstrekte informatie en Transagro Bouton is slechts gehouden tot een middelenverbintenis en kan op geen enkele wijze enige aansprakelijkheid hebben voor eventuele schade ingevolge foutieve of onvolledige informatie meegedeeld door de Klant.

2.3 Tussen Transagro Bouton en de Klant komt pas een overeenkomst tot stand op het ogenblik van schriftelijke bevestiging door Transagro Bouton van de bestelling van de Klant of bij het begin van uitvoering.

2.4 Een bestelling, op welke wijze ook gedaan, kan niet geannuleerd worden en de Klant is gehouden tot integrale betaling.

3. Prijzen

Alle prijzen zijn in euro. Tenzij uitdrukkelijk schriftelijk anders overeengekomen, zijn de prijzen exclusief btw, transport-, verpakings- en verzekeringskosten en zijn alle eventuele taken of belastingen uitsluitend ten laste van de Klant.

Opgegeven gewichten en aantallen zijn netto.

Transagro Bouton heeft het recht om haar prijzen mits eenvoudige kennisgeving evenredig aan te passen indien er zich na de totstandkoming van de overeenkomst wijzigingen voordoen in de prijs van energie, grondstoffen, lonen, valutakoersen of in één van de bestanddelen van de kostprijs.

4. Betaling

4.1 Behoudens andersluidende schriftelijke overeenkomst zijn alle facturen contant betaalbaar op de maatschappelijke zetel van Transagro Bouton, per cheque of per overschrijving, zonder korting.

Iedere factuur zal bij gebreke aan protest bij aangetekend schrijven binnen de vijf werkdagen na haar ontvangst als aanvaard beschouwd worden. Protest van de factuur schort de betalingsverplichting in hoofde van de Klant niet op.

4.2 Bij gehele of gedeeltelijke niet-betaling van de factuur op de vervaldag wordt het factuurbedrag, van rechtswege en zonder ingebrekestelling, verhoogd met een nalatighedsinterest van 15% per jaar vanaf de vervaldag. De door de Klant verschuldigde rente wordt jaarlijks gekapitaliseerd.

Bij gehele of gedeeltelijke niet-betaling van de factuur op de vervaldag zal het nog openstaande saldo van rechtswege verhoogd worden met een forfaitaire vergoeding van 15% van het gefactureerde bedrag, met een minimum van 75 euro en een maximum van 1.750 euro, zelfs bij toekenning van termijnen van respit en onverminderd het recht van Transagro Bouton om een hogere schadevergoeding te vorderen mits bewijs van hogere werkelijk geleden schade.

Daarenboven heeft Transagro Bouton, onverminderd het recht op vergoeding van de gerechtskosten, recht op een redelijke schadeloosstelling door de Klant voor alle relevante invorderingskosten ontstaan door niet-betaling.

4.3 Bij niet-betaling van één enkele factuur op de vervaldag (i) is Transagro Bouton van rechtswege gerechtigd om, zonder voorafgaande ingebrekestelling en zonder schadevergoeding verschuldigd te zijn, alle overige bestellingen van de Klant en verplichtingen t.o.v. de Klant op te schorten tot algehele betaling door de Klant en (ii) worden alle nog niet vervallen schuldvorderingen op de Klant van rechtswege en zonder ingebrekestelling onmiddellijk opeisbaar.

Indien het vertrouwen van Transagro Bouton in de kredietwaardigheid van de Klant geschokt wordt door gerechtelijke beschikkingen en/of aanwijsbare andere gebeurtenissen die het vertrouwen in de goede uitvoering van de door de Klant aangegane verbintenissen in vraag stellen en/of onmogelijk maken, heeft Transagro Bouton het recht om, zelfs indien de goederen reeds gedeeltelijk of geheel werden geleverd, de gehele bestelling of een deel ervan op te schorten en van de Klant geschikte waarborgen te eisen. Indien de Klant weigert hierop in te gaan, heeft Transagro Bouton het recht om de gehele bestelling of een deel ervan te annuleren zonder schadevergoeding verschuldigd te zijn en onverminderd het recht van Transagro Bouton op vergoeding van haar schade.

4.4 In geval van facturatie op naam van een rechtspersoon zijn de bestuurders samen met de rechtspersoon hoofdelijk en ondeelbaar gehouden tot betaling.

Schuldvergelijking door de Klant wordt uitdrukkelijk uitgesloten. Het aanvaarden van een wisselbrief of andere verhandelbare documenten, de betaling per overschrijving of op enige andere wijze heeft geen schuldvernieuwing tot gevolg zodat de huidige voorwaarden integraal van toepassing blijven. Alle daarbij horende kosten zijn ten laste van de Klant en contant betaalbaar.

5. Levering, oogstvoorbehoud, eigendomsvoorbehoud

5.1 De overeengekomen leveringstermijnen zijn indicatief. De levering gebeurt onder het gebruikelijke oogstvoorbehoud. Overschrijding van de leveringstermijn om welke reden ook kan geen aanleiding geven

tot enige aansprakelijkheid in hoofde van Transagro Bouton, noch tot ontbinding van de overeenkomst of tot enige vorm van schadevergoeding voor de Klant.

De Klant verklaart de bestelling in verschillende leveringen te aanvaarden. Transagro Bouton heeft het recht om de deelleveringen afzonderlijk te factureren.

De levering van de goederen geschiedt ex works (Incoterms 2010).

De Klant is verplicht de goederen op de vooropgestelde leveringsdata te komen of te laten afhalen. Per week vertragting in de afname is de Klant een forfaitaire schadevergoeding verschuldigd van 1% op het factuurbedrag. Indien nog geen gehele afname is gebeurd één maand na de afgesproken leveringsdatum, heeft Transagro Bouton het recht om de overeenkomst van rechtswege, met onmiddellijke ingang, zonder voorafgaande rechterlijke machtiging of tussenkomst, zonder voorafgaande ingebrekestelling en zonder schadevergoeding verschuldigd te zijn, te ontbinden en is de Klant een forfaitaire schadevergoeding verschuldigd ten bedrage van 30% van het factuurbedrag van de niet afgenomen goederen, onverminderd het recht van Transagro Bouton om een hogere vergoeding te vorderen mits bewijs van hogere werkelijk geleden schade.

Afhaling of levering gebeurt op kosten en risico de Klant. Indien uitdrukkelijk wordt overeengekomen dat Transagro Bouton voor het transport van de verkochte goederen zorgt, regelt Transagro Bouton dit naar eigen inzicht en blijft het risico van opslag, laden, transport en lossen op de Klant rusten en kan Transagro Bouton hiervoor niet aansprakelijk gesteld worden.

5.2 In alle omstandigheden en in afwijking van artikel 1583 B.W. blijven de door Transagro Bouton aan de Klant geleverde goederen eigendom van Transagro Bouton tot op het ogenblik dat alle door de Klant aan Transagro Bouton verschuldigde bedragen, inclusief interesten, kosten en lasten, betaald zijn. Niettemin zijn de risico's van verlies of vernietiging van de goederen integraal ten laste van de Klant vanaf het moment dat het verkochte goed wordt geleverd. De Klant draagt een zorgplicht met betrekking tot de onder het eigendomsvoorbehoud vallende goederen en dient deze op een daartoe geschikte en reine plaats op te slaan en te bewaren overeenkomstig de standaarden en veiligheidsvoorschriften die gangbaar zijn in de sector en op zodanige wijze dat de goederen eenvoudig te identificeren zijn als eigendom van Transagro Bouton. Tot op het ogenblik van integrale betaling, is het de Klant uitdrukkelijk verboden om de geleverde goederen te vervreemden, als betaalmiddel aan te wenden of te bezwaren met enig zekerheidsrecht.

5.3 Te allen tijde houdt Transagro Bouton zich het recht voor om de bestelde hoeveelheid van de producten te leveren met een tolerantie van 5%.

6. Intellectuele eigendomsrechten e.a.

Alle know-how, aangewende programma's, intellectuele of andere eigendomsrechten met betrekking tot of aangewend bij de vervaardiging van de producten geleverd door Transagro Bouton blijven steeds toebehoren aan Transagro Bouton of aan de derde rechtmatige eigenaar.

7. Klachten

De Klant dient alle leveringen van Transagro Bouton grondig te (laten) controleren bij de inontvangstname van de goederen. Goederen worden onherroepelijk geacht aanvaard te zijn in elk geval zodra ze geheel of gedeeltelijk worden gebruikt of in gebruik worden genomen.

Klachten betreffende de hoeveelheid, het gewicht of het aantal van het geleverde of betrekking hebbend op uiterlijk zichtbare gebreken, moeten uiterlijk binnen 2 werkdagen na het in ontvangst nemen van de goederen en in ieder geval voor ingebruikname door de Klant per aangetekend schrijven aan Transagro Bouton gemeld worden.

Klachten met betrekking tot verborgen gebreken moeten uiterlijk binnen 5 werkdagen na het in ontvangst nemen van de goederen door de Klant per aangetekend schrijven aan Transagro Bouton gemeld worden met vermelding van een gedetailleerde beschrijving van het gebrek.

Laattijdige klachten zijn onontvankelijk. Bij gebreke aan tijdig protest overeenkomstig dit artikel wordt de Klant onherroepelijk geacht het geleverde aanvaard en goedgekeurd te hebben.

Klachten schorten de betalingsverplichting in hoofde van de Klant niet op.

In geval van een ontvankelijke en gegronde klacht met betrekking tot gebreken aan de goederen zal Transagro Bouton de geleverde goederen vervangen. Transagro Bouton kan nooit gehouden zijn tot enige andere schadevergoeding, noch kan haar enige andere sanctie worden opgelegd.

8. Aansprakelijkheid, overmacht, imprevisie

8.1 Transagro Bouton is slechts aansprakelijk voor schade door de niet-naleving van haar contractuele verbintenissen voor zover die schade is veroorzaakt door haar fraude, bedrog of opzettelijk fout. Voor overige fouten (met inbegrip van zware fouten) is Transagro Bouton niet aansprakelijk.

Transagro Bouton kan niet aansprakelijk worden gesteld voor fouten, tekortkomingen of nalatigheden door derden, zoals onder meer doch niet beperkend haar fabricanten en leveranciers.

De Klant aanvaardt uitdrukkelijk dat Transagro Bouton niet aansprakelijk kan worden gesteld en dat de Klant niet het recht heeft om de ontbinding van de overeenkomst of schadevergoeding te vorderen ingeval van (i) onjuistheden in de door of namens de Klant verstrekte gegevens, (ii) niet-levering als gevolg van onvoldoende of mislukte oogst of een voorraadtekort bij de leveranciers van Transagro Bouton (iii) schade ten gevolge van een inbreuk door de fabrikant of leverancier van Transagro Bouton op de regelgeving betreffende GGO's of op de fytosanitaire en/of andere regelgeving (iv) gebreken met betrekking tot de fytosanitaire en/of andere geldende regelgeving in het land van bestemming van de goederen en (v) schade door een ander gebruik van de goederen dan als veevoeder.

De aansprakelijkheid van Transagro Bouton is steeds beperkt tot maximaal het gedeelte van de factuurwaarde van de bestelling van de Klant waarop de aansprakelijkheid betrekking heeft. Indien de schade voor verzekering gedekt is, is de aansprakelijkheid van Transagro Bouton beperkt tot het daadwerkelijk door de verzekeraar uitgekeerde bedrag. Transagro Bouton is nooit aansprakelijk voor indirecte schade, met inbegrip van doch niet uitsluitend gevolgschade, gederfde winst, gemiste besparingen, productiebeperkingen, administratie- of personeelskosten, een verhoging van de algemene kosten, verlies van cliënteel, vorderingen van derden of schade aan derden. Enkel de Klant is verantwoordelijk voor het gebruik dat hij van de goederen maakt.

8.2 De aansprakelijkheid van Transagro Bouton kan niet worden ingeroepen wanneer het geheel of gedeeltelijk, al dan niet tijdelijk, niet-naleven van haar verbintenissen te wijten is aan overmacht, zelfs al was deze omstandigheid ten tijde van de totstandkoming van de overeenkomst reeds te voorzien, zoals oorlog, extreme weersomstandigheden, onlusten, algemene of gedeeltelijke staking, algemene of gedeeltelijke lock-out, besmettelijke ziekten, mislukte oogst, exploitatieongevallen, brand, machinebreuk, faillissement leveranciers, gebrek aan grondstoffen, uitputting van de voorraad, vertragingen in of uitblijven van leveringen door leveranciers, overstroming, hoog ziekteverzuim, elektronisch, informatica-, internet- of telecommunicatiestoringen, beslissingen of interventies van overheidswege (met inbegrip van de weigering of annulering van een vergunning of licentie), brandstoftekorten, enz. Aangezien de verbintenissen van de Klant jegens Transagro Bouton in essentie een betalingsverplichting uitmaakt, wordt overmacht in hoofde van de Klant hierbij uitdrukkelijk uitgesloten.

Transagro Bouton heeft het recht om de overeenkomst in geval van overmacht te beëindigen zonder schadevergoeding verschuldigd te zijn.

8.3 Indien de nakoming van een overeenkomst voor een partij bezwaarender is geworden, is deze partij niettemin verplicht haar verbintenis na te komen, behoudens met inachtneming van de volgende bepalingen betreffende overmatige verzwarende.

In geval een fundamentele wijziging van de economische omstandigheden - die onvoorzienbaar was op het moment van contractsluiting en die niet toerekenbaar is aan de wil van Transagro Bouton - tot gevolg heeft dat de uitvoering van het contract buitensporig wordt bezwaard en een onredelijke of onevenredige last voor Transagro Bouton met zich meebrengt, zullen de partijen in overleg treden om gezamenlijk en te goeder trouw een billijke en redelijke aanpassing van de voorwaarden van het contract overeen te komen.

Onder wijziging van economische omstandigheden worden onder meer volgende gebeurtenissen verstaan (niet-exhaustief): oorlog, uitzonderlijke weersomstandigheden (zoals extreme droogte of overstromingen), natuurrampen, onlusten, algemene of gedeeltelijke staking, algemene of gedeeltelijke lock-out, gevallen van epidemie, pandemie of besmettelijke ziekten, mislukte oogst ingevolge extreme weersomstandigheden, plagen en ziektes, exploitatieongevallen, brand, machinebreuk, faillissement leveranciers, gebrek aan grondstoffen, uitputting van de voorraad, vertragingen in of uitblijven van leveringen door leveranciers, hoog ziekteverzuim, elektronisch, informatica-, internet- of telecommunicatiestoringen, beslissingen of interventies van overheidswege (met inbegrip van de weigering of annulering van een vergunning of licentie, algemene of gedeeltelijke lockdown), brandstoftekorten, enz.

Bij afwijzing of van mislukking van de heronderhandelingen binnen een redelijke termijn, zal Transagro Bouton zich kunnen wenden tot de bevoegde rechter teneinde hetzij het contract op een welbepaalde datum en onder bepaalde voorwaarden te laten ontbinden, dan wel het contract te wijzigen teneinde het contractueel evenwicht tussen partijen te herstellen.

9. Contractuele verhouding, ontbinding

9.1 Alle overeenkomsten tussen Transagro Bouton en de Klant maken deel uit van één globale contractuele verhouding. Indien de Klant zijn verbintenissen uit hoofde van een bepaalde overeenkomst niet nakomt, kan Transagro Bouton de verdere uitvoering van zowel de desbetreffende als van de ander lopende overeenkomsten schorsen.

9.2 Transagro Bouton heeft het recht om de overeenkomst met de Klant te allen tijde, van rechtswege, met onmiddellijke ingang, zonder voorafgaande rechterlijke machtiging of tussenkomst, zonder voorafgaande ingebrekestelling en zonder schadevergoeding verschuldigd te zijn, te ontbinden in de volgende gevallen: (i) indien de Klant in gebreke blijft met de (tijdelijke) nakoming van één of meer uit de overeenkomst voortvloeiende verbintenissen; (ii) bij staking van betaling of (de aanvraag van) een faillissement of reorganisatie onder de wet van 31 januari 2009 betreffende de continuïteit van de ondernemingen door de Klant; (iii) bij vereffening of stopzetting van de activiteiten van de Klant; of (iv) bij beslag op (een deel van) de vermogensbestanddelen van de Klant.

Bij ontbinding worden alle vorderingen van Transagro Bouton op de Klant onmiddellijk opeisbaar en is de Klant aan Transagro Bouton een forfaitaire vergoeding verschuldigd van 30% van van het factuurbedrag van de niet afgenomen goederen, onverminderd het recht van Transagro Bouton om een hogere vergoeding te vorderen mits bewijs van hogere werkelijk geleden schade.

10. Verjaring

Alle vorderingen tegen Transagro Bouton, uit welken hoofde ook, verjaren na 6 maanden te rekenen vanaf de levering. Deze termijn kan niet worden geschorst en enkel gestuit door een gerechtelijke actie.

11. Toepasselijk recht, geschillenbeslechting

Bij geschillen is enkel het Belgisch recht van toepassing met uitsluiting van het Verdrag van 11 april 1980 houdende het recht voor de internationale koop-verkoop van roerende lichamelijke zaken en zijn enkel de rechtbanken van het gerechtelijk arrondissement West-Vlaanderen, afdeling Ieper bevoegd, tenzij Transagro Bouton er de voorkeur aan geeft zich te wenden tot de bevoegde rechter van de plaats van vestiging van de klant.

12. Varia

12.1 Indien een (gedeelte van een) bepaling van deze algemene voorwaarden ongedig of onafdwingbaar zou zijn, zal dit de geldigheid en afdwingbaarheid van de andere bepalingen niet beïnvloeden. In voorkomend geval komen Partijen overeen om de nietige of onafdwingbare bepaling aan de rechter voor te leggen die de betrokken clause zal matigen overeenkomstig de maximale wettelijke toepasselijke bepalingen.

12.2 De niet-uitoefening door Transagro Bouton van haar rechten, op eender welk ogenblik, impliceert geenszins een verzaking aan die rechten.

12.3 De rechten en verplichtingen die uit de overeenkomst voortvloeien zullen noch geheel gedeeltelijk kunnen worden overgedragen zonder voorafgaande schriftelijke toestemming door Transagro Bouton.

12.4 In geval van betwisting m.b.t. de interpretatie van deze algemene voorwaarden primeert de Nederlandse tekst.

*Version française disponible sur simple demande
An English translation is available on request
Eine deutsche Übersetzung ist auf Anfrage erhältlich*